

SEA-WAYBILL NOT NEGOTIABLE



www.hamburgsud-line.com

https://www.hamburgsud-line.com/liner/de/liner_services/terms_and_conditions_1.html

Shipper
 PLANTACIONES DEL SOL SAC
 CAL.TORRES PAZ NRO. 683 PISO 4,
 DEP. 401, CHICLAYO-LAMBAYEQUE-
 PERÚ 20550858461
 CNT: LUIS JIMENES ZAPATA
 Tel: 074 - 233570 Cel: 954150922

B/L No. (also to be used as payment ref.) SUDUB0365A4WB70K	Booking No. 0LIM008918
---	---------------------------

Consignee
 COMEXA
 ZONE EURODELTA 5 Boulevard Du
 Delta BP 70103 94658 Rungis Cedex
 EORI NUMBER : France FR
 33469181300052 Cnt:SEB SELLEM
 Email:sebastien.sellem@comexasas.fr

Export References
 Vessel IMO No.: 9222118
 INTBL: LI008918 RUC-SH: 20550858461

Notify Party (see cl. 8)
 LCL (The Netherlands) BV
 Koopliedenisweg 222991 LN Barendrecht
 Jorg Van Haak, Ed van Haak,
 general Email:jorg@lclog.com,
 simone@lclog.com, ops.nl@lclog.com
 Tel:+31-180-460772

Forwarding Agent-References
 not part of this

Place of Receipt*	Pre-carriage by*
-------------------	------------------

Point and country of origin

Port of Loading PAITA, PERU	Ocean Vessel MAERSK NORTHWOOD	Voyage 021N
--------------------------------	----------------------------------	----------------

Domestic Routing Instructions / Also Notify / Agent at Port of Discharge
 contract

Port of Discharge ROTTERDAM, NETHERLANDS	Place of Delivery* ROTTERDAM, NETHERLANDS
---	--

Document to be released at	Freight payable at ROTTERDAM, NETHERLA
----------------------------	---

Marks & Nos.	Cont./Seal Nos.	No. of Pkgs.	Description of Goods	PARTICULARS FURNISHED BY SHIPPER	Gross Weight	Measurement
--------------	-----------------	--------------	----------------------	----------------------------------	--------------	-------------

1st Transshipment port : BALBOA PA
 1 - 40' CONTAINER - SHIPPER'S LOAD, STOW, COUNT, WEIGHT AND SEAL

MMAU1246293 4992 BOXES 23908.000 KGS

Seal-Numbers
 HS353980
 003SF020332
 HS437681
 Tare: 4420 KG
 Size: 40' Type: RT
 Cnt.Ld.: FCLFCL

4992 BOXES
 FRESH AVOCADOS VARIETY HASS
 PALTA FRESCA VARIEDAD HASS
 P.A: 0804.40.0000
 NET WEIGHT: 21,408.00 KG.
 TR: GMV6N007G0 / GMV6N007B0
 HUMEDAD: OFF
 VENTILACIÓN : CERRADA
 CO2: 6% - O2: 4%
 FREIGHT COLLECT
 *COMEXA@COMEXASAS.FR,
 PHILIPPE.LECOINTRE@COMEXASAS.FR,
 VIRGINIE.MIRETE@COMEXASAS.FR,
 SARA.CASTRO@COMEXASAS.FR
 TEL: 00 33 1 46 86 71 77
 FAX: 00 33 1 46 86 80 43
 *FAX: +31-180-460771

CARGO TO BE YTRANS SHIPPED AT BALBOA PA
 ON TO MN POLAR COSTA RICA V.021N
 OR SUBSTITUTE

"CURTAIN INSTALLED BY SHIPPER AT
 SHIPPER'S PREMISES AND RISK.
 CARRIER NOT LIABLE FOR CONDITION OF THE
 CURTAIN OR FOR CARGO DAMAGE CAUSED BY
 DAMAGE TO THE CURTAIN OR WRONG
 INSTALLATION OF SAME".

Cargo stowed in a refrigerated container
 with Controlled Atmosphere set at the
 temperature of 6.00 C,
 ventilation closed/off and

HS SWB 01-20

Page: 1 of 3

SEA-WAYBILL not negotiable

SURRENDER OF A SEA-WAYBILL NOT
 REQUIRED FOR DELIVERY HEREUNDER

Tariff Item No.	Total No. of Pkgs.	Declared value (see cl. 4.2.(b))	SHIPPED ON BOARD: 30.05.20
-----------------	--------------------	----------------------------------	----------------------------

THE CARRIER IS ENTITLED TO DELIVER THE CARGO TO THE NAMED
 CONSIGNEE WITHOUT SURRENDER OF THE SEA-WAYBILL.

Place and date of issue

Signed by Agencia Columbus S.A.C. as agent for
 Hamburg Süd

THE SHIPPER EXPRESSLY CONFIRMS THAT HE KNOWS AND AGREES
 TO THE TERMS AND CONDITIONS OF CARRIER'S SEA-WAYBILL AND
 HE UNDERTAKES TO INFORM ALL PERSONS AND PARTIES AS
 DEFINED AS "MERCHANT" IN WRITING (CL. 1).

PAITA PE
 30.05.20

as CARRIER

*Applicable only when used for MULTIMODAL TRANSPORTATION.

SEA-WAYBILL NOT NEGOTIABLE

HAMBURG SÜD

www.hamburgsud-line.com

https://www.hamburgsud-line.com/liner/de/liner_services/terms_and_conditions_1.html

Shipper
PLANTACIONES DEL SOL SAC
CAL.TORRES PAZ NRO. 683 PISO 4,
DEP. 401, CHICLAYO-LAMBAYEQUE-
PERÚ 20550858461
CNT: LUIS JIMENES ZAPATA
Tel: 074 - 233570 Cel: 954150922

B/L No. (also to be used as payment ref.) SUDUB0365A4WB70K	Booking No. 0LIM008918
---	---------------------------

Consignee
COMEXA
ZONE EURODELTA 5 Boulevard Du
Delta BP 70103 94658 Rungis Cedex
EORI NUMBER : France FR
33469181300052 Cnt:SEB SELLEM
Email:sebastien.sellem@comexasas.fr

Export References
Vessel IMO No.: 9222118
INTBL: LI008918 RUC-SH: 20550858461

Notify Party (see cl. 8)
LCL (The Netherlands) BV
Koopliedenweg 222991 LN Barendrecht
Jorg Van Haak, Ed van Haak,
general Email:jorg@lclog.com,
simone@lclog.com, ops.nl@lclog.com
Tel:+31-180-460772

Forwarding Agent-References
not part of this

Place of Receipt*	Pre-carriage by*
-------------------	------------------

Point and country of origin

Port of Loading PAITA, PERU	Ocean Vessel MAERSK NORTHWOOD	Voyage 021N
--------------------------------	----------------------------------	----------------

Domestic Routing Instructions / Also Notify / Agent at Port of Discharge

Port of Discharge ROTTERDAM, NETHERLANDS	Place of Delivery* ROTTERDAM, NETHERLANDS
---	--

contract

Marks & Nos.	Cont./Seal Nos.	No. of Pkgs.	Description of Goods	PARTICULARS FURNISHED BY SHIPPER	Gross Weight	Measurement
--------------	-----------------	--------------	----------------------	---	--------------	-------------

dehumidification off. Carrier not liable for oxygen and carbon dioxide levels unless this is due to a failure of the system or equipment.

4992 BOXES

23908.000 KGS

FREIGHT COLLECT AS PER AGREEMENT
CARGO STOWED IN A REFRIGERATED CONTAINER WITH CONTROLLED
ATMOSPHERE SET AT THE SHIPPER'S REQUESTED CARRYING TEMPERATURE
OF 6.0C , VENTILATION CLOSED/OFF AND DEHUMIDIFICATION OFF.
CARRIER NOT LIABLE FOR CARBON DIOXIDE LEVELS UNLESS THIS IS DUE
TO A FAILURE OF THE SYSTEM OR EQUIPMENT.

CONTAINERS TO BE STRIPPED AND TO
BE REDELIVERED TO OWNERS DEPOT
AS INFORMED BY CARRIER WITHIN GR
ANTED FREE TIME.
FREE TIME FOR STANDARD (INCL. HC
) /SPECIAL CNTRS. 7 RUNNING DAYS,
FOR REEFER CNTRS. 3 RUNNING DAY.
FREE TIME COUNTING STARTS AT THE
THE CNTR. HAS BEEN DISCHARGED
FROM ARRIVING VESSEL.
CHARGES TO BE PAID BY CONSIGNEE
AND MERCHANT AFTER FREE TIME:
STANDARD CONTAINER(S) :
FROM DAY 8 UNTIL DAY 12: EUR 21/
20' AND EUR 36/40' PER DAY (SSHI
NC)
FROM DAY 13 ON: EUR 41/20' AND E
UR 71/40' PER DAY (SSHINC).
SPECIAL CONTAINER(S) :
FROM DAY 8 UNTIL DAY 12: EUR 41/
20' AND EUR 71/40' PER DAY
(SSHINC).

Page: 2 of 3

SEA-WAYBILL not negotiable

SURRENDER OF A SEA-WAYBILL NOT
REQUIRED FOR DELIVERY HEREUNDER

Tariff Item No.	Total No. of Pkgs.	Declared value (see cl. 4.2.(b))	SHIPPED ON BOARD: 30.05.20
-----------------	--------------------	----------------------------------	----------------------------

THE CARRIER IS ENTITLED TO DELIVER THE CARGO TO THE NAMED
CONSIGNEE WITHOUT SURRENDER OF THE SEA-WAYBILL.

Place and date of issue

Signed by Agencia Columbus S.A.C. as agent for
Hamburg Süd

THE SHIPPER EXPRESSLY CONFIRMS THAT HE KNOWS AND AGREES
TO THE TERMS AND CONDITIONS OF CARRIER'S SEA-WAYBILL AND
HE UNDERTAKES TO INFORM ALL PERSONS AND PARTIES AS
DEFINED AS "MERCHANT" IN WRITING (CL. 1).

PAITA PE
30.05.20

as CARRIER

*Applicable only when used for MULTIMODAL TRANSPORTATION.

SEA-WAYBILL NOT NEGOTIABLE



www.hamburgsud-line.com

https://www.hamburgsud-line.com/liner/de/liner_services/terms_and_conditions_1.html

Shipper
PLANTACIONES DEL SOL SAC
CAL.TORRES PAZ NRO. 683 PISO 4,
DEP. 401, CHICLAYO-LAMBAYEQUE-
PERÚ 20550858461
CNT: LUIS JIMENES ZAPATA
Tel: 074 - 233570 Cel: 954150922

B/L No. (also to be used as payment ref.) SUDUB0365A4WB70K	Booking No. 0LIM008918
---	---------------------------

Consignee
COMEXA
ZONE EURODELTA 5 Boulevard Du
Delta BP 70103 94658 Rungis Cedex
EORI NUMBER : France FR
33469181300052 Cnt:SEB SELLEM
Email:sebastien.sellem@comexasas.fr

Export References
Vessel IMO No.: 9222118
INTBL: LI008918 RUC-SH: 20550858461

Notify Party (see cl. 8)
LCL (The Netherlands) BV
Koopliedenweg 222991 LN Barendrecht
Jorg Van Haak, Ed van Haak,
general Email:jorg@lclog.com,
simone@lclog.com, ops.nl@lclog.com
Tel:+31-180-460772

Forwarding Agent-References
not part of this

Place of Receipt*	Pre-carriage by*
-------------------	------------------

Point and country of origin

Port of Loading PAITA, PERU	Ocean Vessel MAERSK NORTHWOOD	Voyage 021N
--------------------------------	----------------------------------	----------------

Domestic Routing Instructions / Also Notify / Agent at Port of Discharge
contract

Port of Discharge ROTTERDAM, NETHERLANDS	Place of Delivery* ROTTERDAM, NETHERLANDS
---	--

Document to be released at	Freight payable at ROTTERDAM, NETHERLA
Mode Load Area	Mode Disch. Area

Marks & Nos.	Cont./Seal Nos.	No. of Pkgs.	Description of Goods	PARTICULARS FURNISHED BY SHIPPER	Gross Weight	Measurement
--------------	-----------------	--------------	----------------------	----------------------------------	--------------	-------------

FROM DAY 13 ON: EUR 81/20' AND EUR 141/40' PER DAY (SSHINC).
REEFER CONTAINER(S):
FROM DAY 4 UNTIL DAY 10: EUR 71/20' AND EUR 111/40' PER DAY (SSHINC).
FROM DAY 11 ON: EUR 111/20' AND EUR 151/40' PER DAY (SSHINC).

Freight/Charge	Basis	Rated as	Prepaid	Collect	Exchange-Rate
OCEANFREIGHT	LUMPSUM	4006.000 USD		4006.00 USD	
BUNKER ADJ F	LUMPSUM	1294.000 USD		1294.00 USD	
THC DESTINAT	LUMPSUM	305.000 EUR		305.00 EUR	
CONT. RELEAS	LUMPSUM	40.000 EUR		40.00 EUR	
SECURITY CH.	LUMPSUM	15.000 EUR		15.00 EUR	
CHILLED ADD	LUMPSUM	1500.000 USD		1500.00 USD	
CUSTOMS DECL	LUMPSUM	35.000 USD		35.00 USD	
				6835.00 USD	
				360.00 EUR	

Agreement No.(s) :LPEC0000376-00009

HS SWB 01-20

Page: 3 of 3

SEA-WAYBILL not negotiable

SURRENDER OF A SEA-WAYBILL NOT REQUIRED FOR DELIVERY HEREUNDER

Tariff Item No.	Total No. of Pkgs.	Declared value (see cl. 4.2.(b))	SHIPPED ON BOARD: 30.05.20
-----------------	--------------------	----------------------------------	----------------------------

THE CARRIER IS ENTITLED TO DELIVER THE CARGO TO THE NAMED CONSIGNEE WITHOUT SURRENDER OF THE SEA-WAYBILL.

Place and date of issue

Signed by Agencia Columbus S.A.C. as agent for Hamburg Süd

THE SHIPPER EXPRESSLY CONFIRMS THAT HE KNOWS AND AGREES TO THE TERMS AND CONDITIONS OF CARRIER'S SEA-WAYBILL AND HE UNDERTAKES TO INFORM ALL PERSONS AND PARTIES AS DEFINED AS "MERCHANT" IN WRITING (CL. 1).

PAITA PE
30.05.20

as CARRIER

*Applicable only when used for MULTIMODAL TRANSPORTATION.